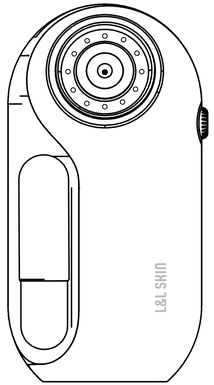
L&L SKIN

Руководство пользователя



MINA

Аппарат для трансдермального увлажнения кожи

Благодарим вас за приобретение продукции L&L Skin. Пожалуйста, внимательно прочитайте это руководство перед использованием и сохраните его для дальнейшего использования.

Оглавление

Характеристики продукта.....1
Конструкция изделия.....2
Основные параметры изделия...3
Руководство по эксплуатации....4
Часто задаваемые вопросы.....7
Инструкции по очистке прибора..8
Меры предосторожности.....10
О защите окружающей среды....11
Гарантия.....12

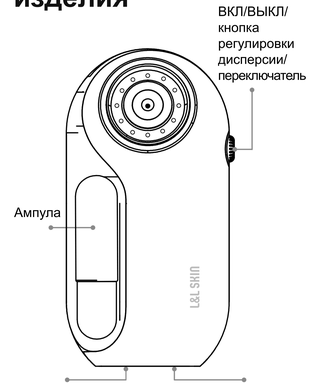
Характеристики изделия

1. Способствует проникновению эссенции в кожу
По сравнению с традиционным ручным нанесением эссенции, жидкость при распылении под давлением легче проникает из эпидермиса в глубокие слои кожи, значительно усиливая эффект эссенции и эффективнее достигает большего результата при меньших усилиях.
2. Прямое впрыскивание эссенции
Прямое впрыскивание эссенции с помощью оригинальной запатентованной технологии распыления обеспечивает прямое проникновение большинства основных элементов эссенции, без необходимости разбавления ее водой.
3. Интенсивность распыления можно регулировать
Благодаря высокоточному механизму распыления, размер дисперсии можно регулировать точно и быстро и полностью адаптировать к применению эссенций различной густоты и различным вариантам использования.
4. Безопасность и здоровье
Система распыления изготовлена из нержавеющей стали марки 316 и гипоаллергенных материалов, что делает возможным использование на чувствительной коже лица и обеспечивает безопасность и здоровье.
5. Легкая очистка
Одним нажатием можно сразу включить режим очистки — это удобно и быстро, обеспечивает беспрепятственное

использование и значительно снижает риск появления бактерий на коже.
6. Компактный и легкий
Прибор легко носить с собой не боясь утечек, для увлажнения в любое время и в любом месте.

Патент на промышленный образец № ZL202330644614.3

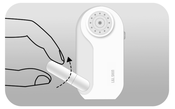
Конструкция изделия



Основные параметры изделия

Вес: 240 г.
Габариты: 64*52*121 (мм)
Материал: 316 нержавеющая сталь, ABS, PC
Емкость аккумулятора: 600 мАч
Номинальное напряжение: 5В
Выходная мощность: 7 Вт
Совместимость: Для всех типов кожи
Комплектация: Устройство, кабель для зарядки, сумка для хранения, руководство, заливная воронка
Порт зарядки: USB Type-C
Время зарядки: Около 35 минут

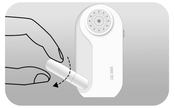
Руководство по эксплуатации



1. Очистите и вытрите насухо кожу перед использованием. Поверните ампулу на 90° против часовой стрелки и отсоедините ее.



2. Наполните ампулу эссенцией до отметки 5 мл.



3. Поместите ампулу обратно и прокрутите в противоположном направлении.



4. Нажмите и удерживайте кнопку в течение 2 секунд, чтобы включить аппарат и перейти в режим ожидания. Загорится нижний световой индикатор.



5. Короткое нажатие кнопки переключает между тремя встроенными режимами, при этом световой индикатор меняет свечение.



6. Поворот ручки по часовой стрелке или против изменяет интенсивность распыления.

L&L SKIN

Japan L&L Skin Tech Co., Limited
3F Kabutocho Daiichi Heiwa Building
5-1 Nihonbashi Kabuto-cho
Chuo-ku,Tokyo, Japan 103-0026



7. Удерживание кнопки в течение 2 секунд в любом рабочем состоянии устройства приводит к его выключению — все индикаторы немедленно гаснут в момент отключения. Но прибор продолжит работу ещё некоторое время, продолжительность которого зависит от выбранного режима. Максимальное время работы после выключения составляет около 8 секунд.



8. Чтобы избежать случайного включения устройства при переноске, в выключенном состоянии поверните переключатель по часовой стрелке — вы услышите звуковой сигнал блокировки.
Если попытаться нажать кнопку в этом состоянии, вы услышите звуковой сигнал блокировки, и выполнение действий будет невозможно. Чтобы разблокировать устройство, снова поверните переключатель по часовой стрелке до звука разблокировки, после чего устройство вернётся к нормальной работе.



9. При недостаточном заряде при повороте переключателя прозвучит голосовое уведомление: «Please charge». Во время зарядки индикатор будет мигать, а после полной зарядки все индикаторы на кольцевой подсветке будут гореть постоянно.
Устройство поддерживает работу во время зарядки, но это зависит от возможностей используемого адаптера питания и кабеля.

Часто задаваемые вопросы

В: Устройство не включается при нажатии кнопки питания.
О: Прибор разрядился и нуждается в подзарядке, прежде чем его можно будет использовать. Если прибор полностью заряжен, но его невозможно открыть, проверьте, снята ли предохранительная блокировка.
В: Эссенция вытекает из ампулы.
О: Проверьте, плотно ли закрыта ампула, и не протекает ли она после закручивания.
В: С какими средствами по уходу за кожей можно использовать распылитель эссенции?
О: Что касается способности к распылению, данный прибор способен

распылять практически все основные эссенции популярных брендов, представленные на рынке. Однако из-за высокой проникающей способности распыляемых веществ не рекомендуется использовать эссенции, содержащие чувствительные компоненты, такие как спирт. Это может привести к чрезмерному впитыванию аллергенных веществ кожей и вызвать аллергическую реакцию. Настоятельно рекомендуется использовать только проверенные и надёжные эссенции, которые вы уже безопасно применяли в течение длительного времени.
Помимо эссенций можно использовать различные тонеры густой консистенции или сывороточные эссенции, если они плавно растекаются под углом 45 градусов.

Осторожно! Не используйте средства с кремообразной текстурой, гелеобразной консистенцией, гранулами, масляными шариками или любыми порошкообразными составами!

Инструкция по очистке продукта



1. Открутите ампулу, влейте в неё небольшое количество воды, закройте горлышко пальцем, встряхните жидкость внутри ампулы для предварительной очистки, затем вылейте.



2. Снова налейте в ампулу подходящее количество воды, установите поворотное соединение, поверните ампулу обратно в исходное положение и трижды нажмите кнопку в выключенном состоянии — устройство перейдёт в режим очистки. В этот момент объём тумана будет максимальным, загорятся все 12 индикаторов. После того как вы закроете сопло большим пальцем, весь распыляющий модуль войдёт в режим самоочистки. Остатки эссенции в распыляющем модуле под действием воздушного потока вернутся в ампулу, после чего необходимо нажать и удерживать кнопку для выключения устройства. Вылейте мутную жидкость из ампулы.
Вышеописанный процесс можно повторить несколько раз до тех пор, пока не перестанет появляться мутная вода.

3. Протрите поверхность устройства полотенцем.

Будьте осторожны и не допускайте попадания воды в задние вентиляционные отверстия.

Сопло этого устройства не требует прочистки, категорически запрещается использовать иглы и другие острые предметы для прочистки сопла!

Меры предосторожности

(Внимание: при несоблюдении инструкции возможны неблагоприятные последствия).
1. Строго запрещается добавлять в ампулу духи, спирт, одеколон и другие сильно коррозийные, легковоспламеняющиеся и летучие жидкости.
2. После выключения питания индикатор погаснет сразу, но основной блок будет работать ещё некоторое время — это связано с тем, что внутренняя система продолжает процесс завершения работы. Конкретное время зависит от режима перед выключением, но максимум составляет около 8 секунд.
3. Этот продукт отличается от низкокачественных аналогов на рынке. Сопло распыления — это высокоточная распыляющая система. Категорически запрещено прочищать сопло иголками или другими острыми предметами, это может серьёзно повредить устройство.
4. Это изделие запрещено ремонтировать, разбирать или модифицировать.
5. Пожалуйста, не подвергайте аппарат воздействию высокой температуры или прямых солнечных лучей, а также не размещайте его в ванной комнате и других местах с высокой влажностью.
6. Использование прибора может вызвать дискомфорт или побочные эффекты у людей с аллергиями, кожными заболеваниями и аллергическим дерматитом, а также у людей с

чувствительной кожей. Если во время использования возникнут какие-либо побочные эффекты, немедленно прекратите процедуру.
7. Не используйте изделие на участках с поврежденной кожей (например, ожогах, пузырях, порезах, ранах, активных кожных заболеваниях или инфекциях).
8. При использовании закрывайте глаза и постарайтесь задерживать дыхание, чтобы избежать попадания эссенции в глаза или дыхательные пути, что может вызвать дискомфорт. Также настоятельно рекомендуется использовать вашу привычную проверенную эссенцию.
9. Перед отгрузкой с завода проводится испытание на протечки. Если после получения продукта в ампуле будет обнаружен остаток воды, можете смело им пользоваться.
10. Если устройство не будет использоваться длительное время, обязательно очистите его и храните в прохладном, сухом месте.

О защите окружающей среды

Встроенная перезаряжаемая литий-ионная батарея содержит вещества, которые могут быть вредными для окружающей среды. Пожалуйста, извлеките батарею перед утилизацией продукта.
1. Перед извлечением батареи убедитесь, что устройство отключено от питания, попробуйте аккуратно вскрыть корпус с помощью инструмента и извлеките





батарею после открытия корпуса.
2. Пожалуйста, не используйте другие батареи для замены оригинальной батареи в устройстве, особенно одноразовые, так как это может привести к таким опасностям как возгорание или удар электрическим током.
3. После извлечения батареи ее следует безопасно утилизировать и не выбрасывать с обычным бытовым мусором.

Гарантия

1. СРОК ГАРАНТИИ
На это устройство распространяется гарантия в течение 1 года от первоначальной даты покупки.
2. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА
Гарантия распространяется на дефекты, возникшие в результате брака или в процессе эксплуатации при корректном использовании прибора во время гарантийного периода. Если неисправность

вызвана неправильным использованием прибора, такие случаи не покрываются гарантией.
3. СПЕЦИФИКАЦИИ ГАРАНТИИ
Претензии по гарантии должны быть подтверждены документом покупки устройства (например, чек или гарантийное письмо), а дата обращения обязана находиться в пределах гарантийного срока. Если прибор оказался поврежден во время транспортировки при возврате, гарантийное обслуживание или замена не будут предоставляться бесплатно.
ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ В СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЯХ:
1. Повреждение прибора из-за пожара, наводнения, землетрясения, аномального напряжения или других стихийных бедствий, небрежного использования покупателем, действий третьих лиц, или из-за использования в непредназначенных условиях.
2. Повреждение вызвано случайными и непредсказуемыми событиями.
3. Ущерб причинен в результате неправильного использования прибора - не в соответствии с инструкцией в руководстве.
4. Ущерб причинен в результате использования неоригинальных аксессуаров, несоблюдением правил эксплуатации и технического обслуживания или из-за самостоятельной разборки и попытки ремонта прибора.
5. Неисправность возникла при использовании прибора не согласно его предназначению и возможностям, включая возможные перегрузки.
6. Неправильное хранение устройства (воздействие грызунов, жидкости и т.п.).